

MADRID



von Karoline Gimpl

Karoline Gimpl studierte Kunstgeschichte in München. Ein Auslandsstipendium führte sie nach Madrid. Nach der Promotion arbeitete sie als Redakteurin für eine Reisezeitschrift wiederum in München. Seit Jahren bereist sie ganz Spanien, Portugal und Mexiko als Studienreiseleiterin und arbeitet als freie Autorin. Im VISTA POINT Verlag erschienen außerdem ihre Reiseführer zu Andalusien und Barcelona.

Willkommen in Madrid

»De Madrid al cielo« – »von Madrid aus direkt in den Himmel«, so lautet ein oft gehörter Ausspruch über die Hauptstadt Spaniens, was etwa bedeutet, dass hier das Paradies auf Erden liegt: eine Metropole im Herzen des Landes mit breiten Platanenalleen, gesäumt von eindrucksvollen Palästen – mal aus Glas, mal mit üppigen Stuckverzierungen –, die riesige Plätze mit Kirchen, plätschernden Springbrunnen, Parks und Denkmälern sehr reizvoll verbinden. Das pulsierende Leben findet in dieser Stadt, die mit ihren Einzugsgebieten und Vororten mehr als sechs Millionen Einwohner hat, auf der Straße statt.

Und wie ist Madrid zu dieser schmeichelhaften Charakterisierung gekommen? Nicht wegen des strahlend weißen Königspalastes, der grünen Lunge Retiro-Park, der lauschigen Plaza Mayor oder wegen seiner hochkarätigen Museen. Gemeint ist vielmehr der Charme seiner Bewohner, die höflich, stolz und dabei herzlich die spezielle Lebensart der Metropole prägen, wo trotz aller Hektik immer Zeit für einen Plausch mit dem Nachbarn bleibt und wo der Bäcker im Viertel einen noch mit Namen grüßt.



Vom Zentrum zum goldenen Dreieck der Museen

Vormittag

Puerta del Sol – Plaza Mayor – Plaza de la Villa – Palacio Real – Plaza de Oriente – Plaza Santa Ana.

Mittag

Cinco Jotas → aC5

Plaza Santa Ana, 1, Metro: Sol, ☎ 915 22 63 64

www.restaurantescincojotas.com

Mo–Fr 8.30–0.30, Sa/So 11.30–0.30 Uhr

Beste Schinkenqualität von schwarzen Schweinen,

Tapas und eine Terrasse direkt auf der Plaza Santa Ana.



Nachmittag

Cortes – Thyssen-Bornemisza-Museum – Prado – Botanischer Garten – Bahnhof Atocha – Reina-Sofia-Kunstzentrum – Retiro-Park – Metro: Puerta del Sol.

Der Rundgang beginnt an der Puerta del Sol → aB4, dem Mittelpunkt der Metropole. Der Name, übersetzt »Sonnentor«, erinnert an die



Toledo

Spaniens jüdisches und maurisches Erbe

Nur 30 Minuten Zugfahrt trennen die moderne Metropole mit ihrem hektischen Treiben vom verträumten Mittelalter: Auf einem Granithöhenzug und in einer Schleife des Rio Tajo liegt **Toledo** → bC2, das sein Stadtbild Jahrhunderte hindurch beinahe unverändert bewahrt hat und deshalb 1986 von der UNESCO in die Liste des Weltkulturerbes aufgenommen wurde. Zunächst sollte man bei einer Rundfahrt, sei es mit dem Taxi oder einer Bimmelbahn des Tourismusbüros, diese einzigartige Silhouette aus roten Ziegeldächern, Kuppeltürmen und zinnenbekrönten Mauern genießen.

El Greco, der Grieche, einer der bedeutendsten Maler Spaniens, verewigte diese Ansicht. Er lebte von 1577 bis zu seinem Tode 1614 hier und prägt die Stadt bis heute. Täglich kommen unzählige Touristen, um seine Gemälde zu sehen. Sein größtes Werk, das »Begräbnis des Grafen Orgaz«, ist in einer kleinen Kapelle der Kirche **Santo Tomé** ausgestellt. Das Gemälde ist zweigeteilt, wobei oben der überirdische Bereich mit dem Jüngsten Gericht thematisiert wird und unten das irdische Ereignis der Bestattung des Grafen Orgaz. Besucherschlangen drängeln sich fast immer vor dem Eingang (am besten um 10 oder 17 Uhr besuchen).

Der Stadtrundgang beginnt an der **Plaza Zócodover**, dem Hauptplatz der Stadt, an dem sich die besten Konfiserien Konkurrenz machen. Sie alle bieten Marzipan an, das als Fastenspeise im Jahre 1214 in Toledo von Nonnen erfunden wurde. Unweit der Plaza sieht man die Türme des Alcázar, einer Palastanlage, die im Bürgerkrieg 1937 stark zerbombt wurde. Heute, nach seiner Rekonstruktion, dient der **Alcázar** als Bürgerkriegs- und Militärmuseum.

Durch die Einkaufsstraßen geht es zur Kathedrale. Auf dem Weg vernimmt man da und dort ein Hämmern und Klopfen. Es kommt aus den Juwelierläden und Werkstätten, in denen heute noch nach maurischer Tradition damasziert wird, das heißt in geschwärzten Kupfergrund werden Goldfäden nach alten Mustern eingehämmert.

Zum Weltkulturerbe der Menschheit erklärt: das mittelalterliche Toledo, umgeben von einer Schleife des Rio Tajo



Museen, Galerien, Plätze, Kirchen, Klöster, Architektur und andere Sehenswürdigkeiten

Im Folgenden werden in der Regel zwei **Eintrittspreise** angegeben: der Einzelpreis für Erwachsene und der ermäßigte Preis für Kinder ab 6 Jahren und/oder Senioren/Studenten. Eine Möglichkeit Geld zu sparen ist die Anschaffung der **Madrid Card**. Sie bietet ermäßigten oder freien Eintritt zu den 50 wichtigsten Museen, Ermäßigungen in Läden, Restaurants, Aufführungen, Festsälen, Diskotheken und Tele-Taxis. Es gibt die Karte für ein bis fünf Tage. Sie kann online (www.madridcard.com) bestellt oder vor Ort in Tourismusbüros oder diversen Souvenirläden erworben werden (vgl. auch S. 78).

Wer nur die drei großen Sammlungen, Thyssen, Prado und Reina Sofía, besuchen möchte, kann für € 25,60 die Kombikarte **Tarjeta Paseo del Arte** an der Kasse des jeweiligen Museums oder online über die Internetseite der jeweiligen Sammlung erwerben.

Caixa Forum Madrid: »vertikaler Garten« von Patrick Blanc





Palacio de Cristal im Parque del Retiro

8 **Parque del Retiro** ➔ **F-J10/11**

Metro 2: Retiro

Die grüne Lunge der Stadt, einst Park des Retiro-Schlusses. Er ist vor allem am Sonntag Familien-treffpunkt und Revier für Jogger, Skateboardfahrer und Liebespaare. Gaukler, Handleser und Eisverkäufer bestimmen das Bild zwischen verspielten Springbrunnen, einem kleinen See und dem **Palacio de Cristal**, dem Jugendstil-Glaspalast, in dem Kunstausstellungen stattfinden.

Parque Zoológico ➔ **bB2**

Casa de Campo

Metro 10: Casa de Campo

Bus 33: Príncipe Pío

☎ 90 234 50 14

www.zoomadrid.com

Tägl. ab 10.30 bis je nach Monat zwischen 18 und 23 Uhr

Eintritt € 22,95/18,60, Rabatte bei Onlinekauf

Madrids Stolz ist ein Koala-Bär, der in der ganzen Stadt auf Plakaten für einen Zoo-Besuch wirbt. Auf über 20 ha verteilen sich der

Übernachten

Hotels, Apartments, Hostels

Wenn man als Madrid-Besucher auf Hotelsuche geht, dann muss man wissen, dass Häuser, die sowohl zentral als auch ruhig gelegen sind, in der ausgehfreudigen Stadt nur schwer zu finden sind. Man begnügt sich besser mit einem Innenhof-Zimmer. Die Sterne-Angaben sind bei spanischen Hotels immer etwas hoch gegriffen. Man sollte auch nicht zu viel Komfort erwarten. Saison ist in der Hauptstadt praktisch immer, und zu Feiertagen, wie etwa während der Karwoche, verlangen die Hotels in der Regel einen höheren Preis. Auch zu Messe-Terminen kann es schwierig werden, ein Zimmer zu bekommen.

Die angegebenen Preiskategorien gelten jeweils für ein Doppelzimmer pro Nacht. Frühstück ist in der Regel nicht eingeschlossen. Die meisten Hotels bieten ein Frühstücksbuffet an, landestypischer ist es, in einer Bar *café con leche* und ein Toastbrot zu nehmen.

- € – bis 70 Euro
- €€ – 70 bis 100 Euro
- €€€ – 100 bis 180 Euro
- €€€€ – über 180 Euro

Hotels

AC Santo Mauro → C9

C/Zurbano, 36, 28010 Madrid

Metro 1: Alonso Martínez

☎ 91 319 69 00

www.espanol.mariott.com

Stadtpalast im französischen Stil und umgeben von vielen ähnlichen Gebäuden im Botschaftsviertel Madrids. Der Hotelgarten ist eine grüne Oase in der Großstadt und das Restaurant mit angeschlossener Bibliothek an Eleganz kaum zu überbieten. €€€€

Adler → E10

C/Velázquez, 33, 28001 Madrid

Metro 2: Velázquez

☎ 91 426 32 20

www.adlerhotelmadrid.com

Das Adler ist eines der renom-

miertesten Hotels von Madrid mit eleganter Einrichtung und zentral gelegen im feinen Viertel Barrio Salamanca. Den hellen Holzeingang sieht man schon von Weitem. Auch das Restaurant genießt einen hervorragenden Ruf. €€€€

Hotel Emperador → aA3

Gran Vía, 53, 28013 Madrid

Metro 2: Santo Domingo

☎ 91 547 28 00

www.emperadorhotel.com

Charme der guten alten Zeit. Traumhafter Blick vom Dach-Pool hinüber zum Königspalast. €€€€

Eurostars Madrid Tower

→ nördl. A9

Paseo de Castellana, 259-B

28046 Madrid

Metro 1, 9, 10: Plaza de Castilla

☎ 91 334 27 00

www.eurostarsmadridtower.com

Ein Hotel in einem spektakulären 250 m hohen Wolkenkratzer. Das Gebäude gehört zu den vier Türmen, die Stararchitekten wie Norman Foster entworfen haben und Madrids Skyline überragen. €€€€

De Las Letras → aA5

Gran Vía, 11

28013 Madrid

Metro 1, 5: Gran Vía

☎ 91 523 79 80

www.hoteldelasletras.com

Madrid in Zahlen und Fakten	76
Anreise, Einreise	77
Auskunft	78
Diplomatische Vertretungen	78
Feiertage, Feste	79
Geld, Kreditkarten	81
Hinweise für Menschen mit Handicap	81
Internet	81
Klima, Kleidung, Reisezeit	81
Medizinische Versorgung	81
Notfälle, wichtige Rufnummern	82
Post, Briefmarken	83
Presse, TV	83
Rauchen	83
Sicherheit	83
Sightseeing, Touren	83
Strom	84
Telefonieren	84
Trinkgeld	84
Verkehrsmittel, Parken	84
Zeitzone	85
Zoll	85

Madrid in Zahlen und Fakten

Fläche: 607 km²

Lage: 650 m über NN

Klima: Die Sommer sind heißer und trockener und die Winter kälter als in den Mittelmeerstädten (Kontinentalklima, Höhenlage).

Einwohner: ca. 3,3 Mio.

Sprache: Kastilisch

Bevölkerungszusammensetzung: rund 16,2 % Ausländer aus Lateinamerika, Europa, Asien, Nord- und Westafrika

Religion: 90 % Katholiken, 10 % Muslime, Protestanten und Juden

Wirtschaft: Flugzeug-, Fahrzeug-, Textil-, chemische und Nahrungsmittelindustrie, Verlage, Computertechnik, Tourismus

Bildung: größte Universität Spaniens, Complutense (1508 gegründet), daneben Polytechnische Universität, Privat- und Fachhochschulen, Universität Carlos III., insgesamt etwa 200 000 Studenten.

Verkehr: größter Verkehrsknotenpunkt Spaniens, internationaler Flughafen Madrid Barajas, internationaler Bahnhof Chamartin, innerspanische Schnellzüge von der Station Atocha Renfe, eines der weltweit größten Metronetze mit 12 Linien, Nahverkehrszugsystem Cercanía.



Flamenco-Utensilien

Die wichtigsten Wörter für unterwegs

¡Buenos días! Wer kennt diese Begrüßung nicht? Sie wird in Spanien bis 14 Uhr verwendet. Danach sagt man bis zum Sonnenuntergang *buenas tardes* und am späteren Abend *buenas noches*. Zu jeder Tageszeit können Sie *¿Hola, qué tal?* – Hallo, wie geht's? – verwenden. Dies ist zum Beispiel bei einer Vorstellung üblich. Geantwortet wird auf diese Frage entweder gar nicht oder mit einem einfachen *¡Bien!* – Gut!

Die Spanier sind in der Regel sehr hilfsbereit, freuen sich über ausländische Besucher und fragen neugierig nach deren Herkunft und dem Grund des Besuches.

Keine Panik, wenn Sie befürchten, zwar eine Frage stellen zu können, die Antwort aber nicht zu verstehen: Mit Körpersprache (wie z. B. mit einem Lächeln) kommt man fast immer weiter. Im Übrigen wissen Sie ja: *Sí* heißt ja, *no* nein. Und vergessen Sie nicht, sich zu bedanken – *gracias!*

Alltag, Umgangformen

Guten Tag!	<i>¡Buenos días!</i>
Guten Abend!	<i>¡Buenas tardes!</i>
Gute Nacht!	<i>¡Buenas noches!</i>
Hallo!	<i>¡Hola!</i>
Wie geht es Ihnen?	<i>¿Cómo está?</i>
Wie geht es dir?	<i>¿Cómo estás?</i>
Auf Wiedersehen/Tschüss!	<i>¡Adiós!</i>
Gute Reise!	<i>¡Buen viaje!</i>
Bis bald!	<i>¡Hasta pronto!</i>
Bis morgen!	<i>¡Hasta mañana!</i>
Schön, dich kennengelernt zu haben	<i>Me alegro mucho de haberte conocido</i>
ja/nein/vielleicht	<i>sí/no/quizás</i>
Ich heiße ...	<i>Me llamo ...</i>
Wie heißt du?	<i>¿Cómo te llamas?</i>
Wie heißen Sie?	<i>¿Cómo se llama?</i>
Entschuldigung!	<i>¡Perdón!</i>
Danke!	<i>¡Gracias!</i>
Bitte schön!/ Keine Ursache!	<i>¡De nada!</i>

Falls Sie nicht alles verstehen, können Sie sagen: *No lo he entendido. Por favor, hable más lentamente.* Wenn auch das nichts hilft, bleibt noch, sich das Gesagte aufschreiben zu lassen: *Por favor, escríbamelo.*

Autofahren

Sollten Sie mit dem Auto unterwegs sein, können Sie die folgenden Vokabeln sicher gut gebrauchen...

Was auf Straßenschildern steht

<i>obras</i>	Baustelle
<i>desvío</i>	Umleitung
<i>calle sin salida</i>	Sackgasse

<i>prohibido aparcar</i>	Parkverbot
<i>la tarjeta de estacionamiento</i>	Parkscheibe
<i>peligro</i>	Gefahr
<i>curva</i>	Kurve

Rund ums Auto

Ich möchte ein Auto mieten.	<i>Quisiera alquilar su coche.</i>
Mein Auto ist aufgebrochen worden.	<i>Me han abierto el coche.</i>
Bitte geben Sie mir Ihren Namen und Ihre Adresse/ Ihre Versicherung an.	<i>Por favor, déme su nombre y dirección/ su seguro.</i>
Sie sind zu schnell gefahren.	<i>Usted iba demasiado rápido.</i>
Führerschein	<i>licencia de conducir</i>
Ihre Papiere bitte.	<i>Su documentación, por favor.</i>
Autobahn	<i>la autopista</i>
Parkplatz	<i>el aparcamiento</i>
Parkscheinautomat	<i>la máquina expendedora de billetes</i>
Kann ich hier parken?	<i>¿Se puede aparcar?</i>
Sicherheitsgurt	<i>el cinturón de seguridad</i>
Tankstelle	<i>la gasolinera</i>
Benzin	<i>la gasolina</i>
bleifrei	<i>sin plomo</i>
Diesel	<i>gasoil, diesel</i>
Bitte volltanken.	<i>¡Llene el depósito, por favor.</i>
Machen Sie bitte einen Ölwechsel.	<i>Por favor, cambie el aceite.</i>
fahren	<i>conducir</i>
abschleppen	<i>remolcar</i>
reparieren	<i>reparar</i>
rechts/links/geradeaus	<i>a la derecha/ a la izquierda/ todo recto</i>
überqueren	<i>cruzar</i>

Die **fetten** Seitenzahlen verweisen auf ausführliche Erwähnungen, *kursiv* gesetzte Begriffe bzw. Seitenzahlen beziehen sich auf den Service.

Adolfo Domínguez 7, 64 f.
Alcalá de Henares 29 f., 73
 – Casa Natal de Cervantes 29
 – San Bernardo 29, 30
 – Universität 29, 30
 Almudena-Kirche vgl. Catedral de la Almodena
 Amerikahaus vgl. Casa de América
Anreise, Einreise 77 f.
 Apartments vgl. Hotels
 Aquópolis San Fernando de Henares 69
 Aquópolis Villanueva de la Cañada 69
Aranjuez 30 f., 74
 – Erdbeerzug 30, 31
 Argüelles, Viertel 58
 Atocha-Bahnhof 6, 11, 15, 16 f., 42, 75
 Atocha Renfe 76, 77
 Auditorio Nacional de Música 63
Auskunft 78
 Aventura Amazonia 68
 Ayuntamiento vgl. Rathaus

Barajas, Flughafen 20, 76, 77, 78
 Barclays-Bank 21
 Bernabéu-Stadion 21, 70
 Barrio de los Austrias 12
 Barrio Salamanca 20, 64, 65
 Biblioteca Nacional, Museo del Libro 20, 42 f., 75
 Botanischer Garten vgl. Real Jardín Botánico
 Bravo, Juan 26
 Bronzebär 11

Caixa Forum vgl. Museen
 Calle Alcalá 17, 18 f.
 Calle Arenal 14
 Calle Bailén 12 f.
 Calle Cava Baja 6, 12, 58
 Calle de Serrano 20, 64
 Campo del Moro 13
 Casa de América 20, 33, 39, 63
 Casa de Campo 43, 46
 Casa de la Panadería 11, 40
 Casa Museo del Ratón Pérez 68
 Casón del Buen Retiro 33, 35
 Catedral de la Almodena 13 f., 41, 43
 Cava Baja 6, 12, 58
 Cervantes, Miguel de 5, 6, 14, 18, 29, 40, 41, 62, 74, 81
 Cervantes-Denkmal 18, 39, 40
 Cervantes-Institut 19
Chamartín, Bahnhof 76, 77
Chinchón 30 f.
 – Nuestra Señora de la Asunción 30
 Chueca, Viertel 54, 58, 64 f., 80
 Cibeles-Brunnen 19 f.
 Círculo de Bellas Artes 7, 19, 63, 79
 Cortes 14 f., 43, 73, 75
 Cuatro Torres Business Area 21

Diplomatische Vertretungen 78 f.

El Escorial 24 ff., 74
 – Basilika San Lorenzo 25
 – Bibliothek 25
 – Mausoleum 25
 – Wohnräume Philipps II. 25
 El Greco 6, 15, 23, 37
 Erdbeerbaum vgl. Madroño
 Ermita de San Antonio de la Florida 41 f., 80
 Espejo, Café 17, 21

Faunia 68
Feiertage, Feste 79 f.
 Flamenco-Tablaos 58, 60
Fremdenverkehrsämter 78

Geld, Kreditkarten 80 f.
 Goya, Francisco de 5, 6, 10 f., 13 ff., 23, 35, 36, 39, 41, 45, 64
 Gran Vía 7, 18, 64, 66
 »Guernica« 6, 16, 35

Handicap, Hinweise für Menschen mit 81
 Hipódromo de La Zarzuela 70
 Hotel Palace 15
 Hotel Plaza 18, 40
 Hotels, Hostels 48 ff.

Internet 81

Jardines del Paseo del Pintor Rosales 46
 Jardines Sabatini 80

Karl III. 11, 45, 74
 Karl V. 13, 25, 37, 73 f.
 Kinos 63
Klima, Kleidung, Reisezeit 81
 Kolumbussäule 20
 Konzerte 63
 Kristallpalast 6, 17, 44, 75

La Latina, Viertel 80
 Las Ventas vgl. Museo Taurino
 Lavapiés, Viertel 56, 58, 71, 73, 80
 Literatenviertel 5, 6, 14, 40, 58
 Lorca, Federico García 14, 41

Madrid Card 32, 78
Madrid in Zahlen und Fakten 76
 Madroño 11, 14
 Märkte 67
 Malasaña, Viertel 54, 58, 61
 Manzanares, Fluss 45, 46, 70, 71, 72
 Mariblanca 10
Medizinische Versorgung 81 f.
 Mercado San Miguel 7, 12, 67, 84
 Metropolis-Gebäude 18 f., 63
 Ministerio de Ejército 19
 Mit Kindern in der Stadt 68 f.
 Monasterio de las Descalzas Reales 42
 Monasterio de la Encarnación 42
 Monasterio Santa María de El Paular 71
 Moncloa, Viertel 58
 Moneo, Rafael 17, 36, 37

Museen 32 ff.

- Caixa Forum Madrid 33
- Real Académiá de Bellas Artes San Fernando 39
- Museo Arqueológico Nacional 20 f., 34
- Museo Cerralbo 34 f.
- Museo de América 33 f.
- Museo de Cera 34
- Museo de Historia de Madrid 35
- Museo del Ejército 23
- Museo del Ferrocarril 68
- Museo del Libro 20
- Museo del Prado 6, 14 f., 16, 33, 35 ff.
- Museo del Romanticismo 37
- Museo del Traje 38 f.
- Museo Lázaro Galdiano 35
- Museo Reina Sofía 6, 14, 16, 35
- Museo Sorolla 38
- Museo Taurino/Las Ventas 47, 58
- Museo Thyssen-Bornemisza 6, 15, 38

Nationalbibliothek vgl. Biblioteca Nacional

Nightlife 58 ff.

Notfälle, wichtige Rufnummern 82

Observatorio Astronómico 16

- Palacio de Comunicaciones 20, 41
- Palacio de Cristal vgl. Kristallpalast
- Palacio Real 6, 13, 40, 43, 62, 74, 80
- Parque de Atracciones 46, 68 f.
- Parque del Retiro vgl. Retiro-Park
- Parque El Capricho 71
- Parque Zoológico 44 f.
- Paseo de la Castellana 20, 21, 58, 64, 75
- Paseo de Recoletos 17 f., 20, 79
- Paseo del Prado 16
- Philipp II. 5, 9, 11, 12, 24, 25, 37, 74
- Philipp III. 12., 40, 42, 74
- Philipp IV., Reiterstandbild 14, 37, 40, 74
- Philipp V. 13, 27, 43, 74
- Picasso, Pablo 6, 16, 35, 38, 54, 66
- Planetario de Madrid 45
- Plaza Canalejas 14
- Plaza Cánovas del Castillo 15
- Plaza de Castilla 21
- Plaza de Colón 20
- Plaza de España 17 f., 40
- Plaza de la Cibeles 10, 12, 19 f., 39, 80
- Plaza de la Villa 12, 41
- Plaza de Oriente 14, 40
- Plaza del Emperador Carlos V 16
- Plaza Mayor 4, 11, 26, 30, 40, 53, 58, 64
- Plaza Santa Ana 5, 6, 14, 40 f., 58, 60, 74
- Populart 7, 60
- Post, Briefmarken 83
- Postgebäude, ehem. 20, 39
- Prada a Tope 7, 54
- Prado vgl. Museo del Prado
- Presidencia Comunidad de Madrid 10, 41
- Presse, TV 83
- Puerta de Segovia 45
- Puerta de Alcalá 45, 74
- Puerta del Sol 8 ff., 14, 17, 41, 64, 74, 83
- Puerta de Moros 73

Puerta de Segovia 74

Puerta de Toledo 74

Rascafría 71

Rastro-Markt 12, 67

Rathaus 12, 20, 39, 41

Rauchen 83

Real Fábrica de Tapices 45

Real Jardín Botánico 16, 45 f.

Reina-Sofía-Kunstzentrum vgl. Museen

Restaurants 52 ff.

Retiro-Park 4, 6, 16 f., 44, 66, 68 f., 80

Safari Madrid 69

San Francisco El Grande 12 f.

San Jerónimo 14, 15

San-Miguel-Markt vgl. Mercado San Miguel

Segovia 26 ff.

– Alcázar 26 f., 28

– Aquädukt 26

– Kathedrale 26 f., 28

– La Granja 27, 74

– Vera Cruz 27

Shopping 64 ff.

Sicherheit, Sightseeing, Touren 83 f.

Sprachführer 86 ff.

Strom 84

Tapas-Bars 56 f.

Teatro Circo Price 69

Teatro Español 14

Teatro Real 13, 14, 40, 62, 63

Teleférico 46

Telefónica-Turm 18

Telefonieren 84

Templo de Debod 7, 46

Theater, Musicals 62

Tickets 63

Toledo 22 ff., 72

– Alcázar 22, 23

– Kathedrale 23

– Museo Sefardi 24

– Museo y Casa de El Greco 23

– Plaza Zocodover 22

– San Juan de los Reyes 23

– Santa María la Blanca 23

– Santo Tomás 22, 24

– El Tránsito 22

Torre Caja Madrid 21

Torre de los Lujanes 41

Torre de Madrid 18, 40

Torre Picasso 21

Torres Puerta de Europa 21

Trinkgeld 84

Uhrturm 11

Vega, Lope de 5, 6, 41, 62, 74

Venus mit Spiegel 20

Verkehrsmittel, Parken 84 f.

Viva Madrid 14, 59

Warner Bros. Park 47, 68

Zeitzone, Zoll 85

Zoo vgl. Parque Zoológico

Fotolia/Anadel: S. 30; Carpinxo: S. 47 o.; David Harding: S. 42/43; Mischa Krumm: S. 28; Stanisa Martinovic: S. 41; mrks_v: S. 15; neirfy: S. 10; Ottoterremoto: S. 6 u.; Bill Perry: S. 12; Philipus: S. 2 o. r., 27; PixAchi: S. 4/5; Robert Wilson: S. 17
Monica Gumm/White Star, Hamburg: S. 11, 18, 52, 57
iStockphoto/Lorraine Boogich: S. 6 Mitte; bravo1954: S. 2 o. l., 44; Damlow: S. 80; darios44: S. 3 o. r., 20; FernandoAH: S. 85; FotoVoyager: S. 3 o. l., 13, 21, 62; jimmyvilalta: S. 79; Kasto 80: Schmutztitel (S. 1), 39; Kelvinjay: S. 2 o. Mitte, 46/47; Christian Martínez Kempin: S. 19; Albert Kerstna: S. 59; Rafael Ramirez Lee: S. 9; mtrommer: S. 45; Dan Moore: S. 76; stockstudioX: S. 40; Manuel Velasco: S. 77; vichie81: S. 3 o. Mitte, 82
Pixelio/poldy: S. 69
Jürgen Richter/LOOK: S. 16
Guido Schiefer, Köln: S. 67
Spanisches Fremdenverkehrsamt Düsseldorf: S. 22
VISTA POINT Verlag (Archiv), Potsdam: S. 6 o., 8, 14, 34 o., 34 u., 36 o., 36 u., 37, 38, 72, 73 o., 73 u., 74
The Westin Palace, Madrid: S. 49
Wikipedia/Osvaldo Gago: S. 7; Luis García: S. 50; Jose Gonzales (CC BY 2.0): S. 65; Javier Martin: S. 32/33; Martin Putz: S. 31; Hans Peter Schaefer: S. 24/25; Daniel Schroeder: S. 70

Schmutztitel (S. 1): Reiterstandbild König Philipps III. auf der Plaza Mayor, im Hintergrund die Casa de la Panadería

Seite 2/3 (v. l. n. r.): Teatro Real, Templo de Debod, Alcázar in Segovia, Torres Puerta de Europa, Straßenfest »Verbena de la Paloma« im Stadtteil Lavapiés, Stierkampf

Seite 6/7: »Die nackte Maja« (1797–1800) von Francisco de Goya im Prado (S. 6 o.), Palacio Real (S. 6 Mitte), Gran Vía (S. 6 u.), Templo de Debod (S. 7)

Konzeption, Layout und Gestaltung dieser Publikation bilden eine Einheit, die eigens für die Buchreihe der **Go Vista City/Info Guides** entwickelt wurde. Sie unterliegt dem Schutz geistigen Eigentums und darf weder kopiert noch nachgeahmt werden.

© VISTA POINT Verlag GmbH, Birkenstr. 10, 14469 Potsdam

6., aktualisierte Auflage 2016

Alle Rechte vorbehalten

Reihenkonzeption: Andreas Schulz & VISTA POINT-Team

Bildredaktion: Gerda Rebensburg

Lektorat: Kristina Linke, Kirsten Elsner-Schichor

Layout und Herstellung: Kerstin Hülsebusch-Pfau, Susanne Heidbüchel

Reproduktionen: Henning Rohm, Köln; Noch & Noch, Menden

Kartographie: Kartographie Huber, München

Druckerei: Colorprint Offset, Unit 1808, 18/F., 8 Commercial Tower, 8 Sun Yip

Street, Chai Wan, Hong Kong

VP10XV

ISBN 978-3-95733-617-0

An unsere Leser!

Die Informationen dieses Buches wurden gewissenhaft recherchiert und von der Verlagsredaktion sorgfältig überprüft. Nichtsdestoweniger sind inhaltliche Fehler nicht immer zu vermeiden. Für Ihre Korrekturen und Ergänzungsvorschläge sind wir daher dankbar.

VISTA POINT Verlag

Birkenstr. 10 · 14469 Potsdam

Telefon: +49 (0)3 31/817 36-400 · Fax: +49 (0)3 31/817 36-444

info@vistapoint.de · www.vistapoint.de · www.facebook.de/vistapoint.de



VISTA POINT VERLAG

Dies ist eine unverkäufliche Leseprobe des VISTA POINT-Verlags.

Alle Rechte vorbehalten. Die Verwendung von Text und Bildern, auch auszugsweise, ist ohne schriftliche Zustimmung des Verlags urheberrechtswidrig und strafbar. Dies gilt insbesondere für die Vervielfältigung, Übersetzung oder die Verwendung in elektronischen Systemen.

© VISTA POINT Verlag, Potsdam (2016)

Dieses Buch und unser gesamtes Programm finden Sie unter www.vistapoint.de.